第 20 講　比較①

ポイント

【１】 原級の慣用表現
【２】 比較級の慣用表現①
【３】 比較級の慣用表現②

ポイント【１】 原級の慣用表現

● not so much A as B 「A というよりむしろ B」

・She is not so much a teacher as a poet.
彼女は先生というよりむしろ詩人だ。
＝ She is a poet rather than a teacher.
B rather than A「A というよりむしろ B」の言い換え表現もおさえる。

■問題演習

＊次の英文を日本語に訳出しなさい。

1. These are not so much forms of intelligence as examples of the *inherent *complexity and variety of intelligence.

*inherent 生来の　*complexity 複雑さ

（　　　　　　　　　　　　　　　　）

2. When it came to unhappiness, the twins *raised *apart were as similar as those who'd grown up together.

*raise 育てる　*apart 離れて

（　　　　　　　　　　　　　　　　）

3. Music may not have as huge an impact on others as it did for me.

(　　　　　　　　　　　　　　　　　　　　)

4. A multi-car accident with nine deaths and dozens injured wouldn’t get as much attention as Washington’s subway crash.

(　　　　　　　　　　　　　　　　　　　　)

5. Most people see the problem of love primarily as that of being loved, rather than that of loving, of one’s capacity to love.

(　　　　　　　　　　　　　　　　　　　　)

6. It is as important to know the specific and special meaning of a particular sound as it is to hear sound.

(　　　　　　　　　　　　　　　　　　　　)

ポイント【2】 比較級の慣用表現①

● the + 比較級

・The + 比較級 ～ , the + 比較級 ･･･.

「～すればするほど，それだけますます…」

The higher you climb, the colder it becomes.

高く登れば登るほど，それだけますます寒くなる。

● no + 比較級

・A whale is no more a fish than a horse is.

「鯨は馬と同様に魚ではない」

no more A than B「B と同様に A ではない」

・A whale is no less a mammal than a horse is.

「鯨は馬と同様に哺乳類だ」

no less A than B「B と同様に A だ」

■問題演習

＊次の英文を日本語に訳出しなさい。

1. The happier he became, the more he *indulged in things that were bad for his health.

*indulge in ～にふける

2. The *farther away from the brain a body part is positioned, the less *awareness we have of what it is doing.

*far away 遠く離れた　*awareness 意識

3. This explains why people become no happier even when their *standard of living improves. *standard of living 生活水準

(　　　　　　　　　　　　　　　　　　　　　　　　　　　　　　　)

4. The death of a child in Africa is no less *heartbreaking or *tragic than the death of a child anywhere else. *heartbreaking 心痛む　*tragic 悲劇の

(　　　　　　　　　　　　　　　　　　　　　　　　　　　　　　　)

5. The more able I am to accept the truth, the easier my life here becomes.

(　　　　　　　　　　　　　　　　　　　　　　　　　　　　　　　)

6. Some people think that the best time to begin studying a foreign language is in *childhood and that the younger you are, the easier it is to learn another language. *childhood 子供時代

(　　　　　　　　　　　　　　　　　　　　　　　　　　　　　　　)

ポイント【3】 比較級の慣用表現②

● no + 比較級

・no more than「〜しかない」

I have no more than $100. 直訳すると,「私は（決して）多くは持っていない, 具体的に 100 ドル」。意訳して,「私は 100 ドルしか持っていない」となる。一語で only に置き換えられる。

・no less than「〜もある」

I have no less than $100.「私は多く持っている, 具体的に 100 ドル」。意訳して,「私は 100 ドルも持っている」となる。as many（much）as に置き換えられる。

■問題演習

＊次の英文を日本語に訳出しなさい。

1. Beth did seem to be more *successful with her friends and less *confused than Amy, but she also less understanding of her own feelings.

*successful うまくいく　*confused 困惑した

（　　　　　　　　　　　　　　　　　　）

2. Few areas in this country are free of lightning storms, and the average *square mile is hit by as many as 20 or 30 *thunderbolts per year.

*square mile　1 平方マイル　*thunderbolt 落雷

（　　　　　　　　　　　　　　　　　　）

3. Sleep *deprivation is more likely to cause us to forget information *associated with positive emotion than information linked to negative emotion.

*deprivation 剥奪　*associated with ～ ～と関連する

(　　　　)

4. Children today are more aware of the global environment than they are of the natural world in their own *backyards.

*backyard 裏庭

(　　　　)

5. Most of us want such an *atmosphere to exist in our homes, but with today's stresses this often seems harder and harder to achieve.

*atmosphere 雰囲気

(　　　　)

6. It is dangerous to claim that any one *race is better than another at any activity.

*race 人種

(　　　　)

復習テスト　　第二十回

次の見出しに合う表現を①～④から一つ選びなさい。

1. 先生というよりむしろ詩人

① not as much a teacher as a poet

② not so much a teacher as a poet

③ not as much a poet as a teacher

④ not so much a poet as a teacher

2. 先生というよりむしろ詩人

① a teacher rather than a poet　② a poet rather than a teacher

③ a teacher lower than a poet　④ rather a teacher than a poet

3. アフリカの子供が亡くなることは, 他のどの場所で子供が死ぬことと同様悲劇的だ。

① The death of a child in Africa is no more tragic than that of a child anywhere else.

② The death of a child in Africa is no more tragic than a child anywhere else.

③ The death of a child in Africa is no less tragic than that of a child anywhere else.

④ The death of a child in Africa is no less tragic than a child anywhere else.

4. 体の部分と脳との位置が遠く離れれば離れるほど，それだけそれが何をしているのか意識しなくなる。

① The farther away from the brain a body part is positioned, the less aware we have of what it is doing.

② The farther away from the brain a body part is positioned, the less awareness we have of what it is doing.

③ The farther away the brain a body part is positioned, the less awareness we have of what it is doing.

④ The farther away the brain a body part is positioned, the less aware we have of what it is doing.

NOTE

第 20 講　　解答

ポイント【１】　問題演習の解答

1. これらは，知性の形態というよりむしろ，知性が持つ元々の複雑さや多様性の例である。

2. 不幸ということになると，別々に育てられた双子は，一緒に育った双子と似たようなものだった。

3. 音楽は私に与えたほど大きな影響を他人に与えていないのかもしれない。

4. 9 人の死者や数十人のけが人を出した複数の車にかかわる事故でも，ワシントンの地下鉄の衝突ほど多くの関心を集めないだろう。

5. ほとんどの人々が，愛の問題を主に愛するという，自分の愛する能力の問題というよりむしろ愛される問題と見なしている。

6. 特定の音の明確で特別な意味を知ることは，音を聞くことと同様に重要だ。

ポイント【２】　問題演習の解答

1. 彼は幸せになればなるほど，それだけますます健康に悪いものにふけるようになった。

2. 体の部分の位置が脳から遠く離れれば離れるほど，それだけそれが何をしているのか意識しなくなる。

3. このことが，なぜ人々が生活水準が向上した時でさえ全然幸せにはならないのかを説明してくれる。

4. アフリカで子供が死ぬことは，他のどんな場所で子供が死ぬことと同様に，心が痛むし，悲劇だ。

5. 私が真実を受け入れられるようになればなるほど，それだけここでの暮らしは楽になる。

6. 一部の人々は，外国語を勉強し始める最高の時は，子供時代で，若ければ若いほど，それだけもう一つの言語を学びやすいと考えている。

ポイント【3】 問題演習の解答

1. ベスは，エイミーより実に友人とうまくいくように思えたし，より困惑していないように思えたが，同様に自分自身の感情をより理解していなかったように思える。

2. この国で雷を伴う嵐から逃れられる地域などほとんどなく，1 平方マイルで平均して，一年につき 20 か 30 の落雷に見舞われている。

3. 睡眠不足が原因で，ネガティブな感情に結び付いた情報よりポジティブな感情にかかわる情報を忘れてしまう可能性が高い。

4. 現代の子供たちは裏庭にある自然の世界よりも地球環境を意識している。

5. 私達のほとんどが，そのような雰囲気が自分たちの家に存在するようにのぞむが，現代のストレスのもとでは，このことはますますなしがたいように思える。

6. どれか一つの人種が，何らかの活動において別の人種より優れていると主張するのは危険だ。

第 20 講　重要語彙リスト

＊一つ一つ何度も繰り返して，覚えてください。

1	not so much A as B	A というよりむしろ B
2	intelligence	知性
3	inherent	生来の
4	complexity	複雑さ
5	variety	多様性
6	when it comes to ～	～になると
7	raise O	O を育てる
8	apart	離れて
9	similar	似ている
10	have an impact on	～に影響を与える
11	huge	膨大な
12	dozen	12 の
13	injure	怪我をさせる
14	attention	関心
15	subway	地下鉄の
16	crash	衝突
17	see A as B	A を B と見なす
18	primarily	主に
19	B rather than A	A というよりむしろ B
20	capacity	能力
21	specific	明確な
22	particular	特定の
23	indulge in	～にふける
24	position	位置させる
25	awareness	意識
26	standard of living	生活水準
27	tragic	悲劇の
28	childhood	子供時代
29	confused	困惑した
30	deprivation	剥奪
31	atmosphere	雰囲気

第 20 講　音読用白文　①　②　③　④　⑤　⑥　⑦　⑧　⑨　⑩

ポイント【１】

1. These are not so much forms of intelligence as examples of the inherent complexity and variety of intelligence.
2. When it came to unhappiness, the twins raised apart were as similar as those who'd grown up together.
3. Music may not have as huge an impact on others as it did for me.
4. A multi-car accident with nine deaths and dozens injured wouldn't get as much attention as Washington's subway crash.
5. Most people see the problem of love primarily as that of being loved, rather than that of loving, of one's capacity to love.
6. It is as important to know the specific and special meaning of a particular sound as it is to hear sound.

ポイント【２】

1. The happier he became, the more he indulged in things that were bad for his health.
2. The farther away from the brain a body part is positioned, the less awareness we have of what it is doing.
3. This explains why people become no happier even when their standard of living improves.
4. The death of a child in Africa is no less heartbreaking or tragic than the death of a child anywhere else.

5. The more able I am to accept the truth, the easier my life here becomes.
6. Some people think that the best time to begin studying a foreign language is in childhood and that the younger you are, the easier it is to learn another language.

ポイント【3】

1. Beth did seem to be more successful with her friends and less confused than Amy, but she also less understanding of her own feelings.
2. Few areas in this country are free of lightning storms, and the average square mile is hit by as many as 20 or 30 thunderbolts per year.
3. Sleep deprivation is more likely to cause us to forget information associated with positive emotion than information linked to negative emotion.
4. Children today are more aware of the global environment than they are of the natural world in their own backyards.
5. Most of us want such an atmosphere to exist in our homes, but with today’s stresses this often seems harder and harder to achieve.
6. It is dangerous to claim that any one race is better than another at any activity.

復習テスト　解答

第二十回

1. ②　　2. ②　　3. ③　　4. ②